ԱՌԱՔԵԼ ՊԵՑ ԿՈՒՍԱԿԱԼ.

Օրագրիս մեջ այլեւայլ առթիւ յիշած եինք ու մեր ուրախութիւնը յայտնած Վսեմափայլ Առաքել Պեյին փառացը վրայ, որ երկու տարիե իվեր Խարթում, Սուտան եւ Ֆեզօդյու զաւառաց ընդհանուր կուսակալ եր կարգուած, եւ իւր կենցաղագիտական մեծ հանձարովը ամենայն ձարտարութեամբ եւ պատուով կկառավառեր իւր գաւառները, ու Եզիպտոսի փոխարջայութեանը մեծագոյն ու ձարտարագոյն պաշտօնակայաց մեկը կհամարուեր:

Այսօր մեր մեծ տրտմութիւնը կյայտնեմը մեր ճամազգի իշխանին տրտմալի մահագոյժն առնելով։ Այս կորուստը այնչափ աւելի ցաւայի ե՛ որջափ աւելի փառաւոր եր մեզ եւ պանծայի տեսանել յանձն նորազՀայկազն ոք յայն բարձրութիւն ժամանեալ՝ յոր իրմեն առաջ ոշ ոք իքըրհստոնեից ելեր եր երբեք, եւ այնջափ աւելի մեծ ե այս կորուստը՝ որջափ աւելի մեծ եին այն ակնկայութիւնները գոր իւր առոյգ երիտասարդութեանը մեջ կուտար իրեն եւ ճամազգեացս Հայկազանց ։

« Սուտանայ կուսակալ Առաքել Պեյին մանուան լուրն ընկալաք։ Այս բարձրաստիճան պաշտօնակալը Հայ եր ազգաւ. իւր
ձեռքն յանձնուած գաւառին իմաստուն կառավարութեամբը
մեծ պատիւ ստացաւ, եւ Սաիտ փաշա իւր ըրած ընտրութեանը վրայ մեծապես գոն եղաւ։ Առաքել Պեյ նրաման եր
ընդունած որ Գանիրե գայ իտեսութիւն եղբօրը, Նուպար
Պեյի՝ որ եղիպտական անցքին վերատեսուջն ե։ Առաքել
Պեյ վախճանեցաւ թանչ ճիւանղութեամբ։ Այս կորստեան
դժուարաւ պիտի տեղը լեցուի»։ (Լա Բոես «Դրիան.)

ARAKEL BEY, GOUVERNEUR ARMÉNIEN.

Nous avons eu plusieurs fois occasion d'exprimer notre joie de la gloire de S. E. Arakel-Bey, depuis deux ans élevé à la dignité de gouverneur des provinces de Kartoum, Soudan et Fezoghlou. Grâce à de grands talents politiques, il administrait, à son honneur et avec une grande habileté les contrées confiées à ses soins et il passait pour un des ministres les plus éclairés et les plus remarquables du vice-roi d'Egypte.

Aujourd'hui nous ne pouvons qu'exprimer nos regrets amers en apprenant la mort déplorable de notre prince arménien. C'est une perte d'autant plus regrettable qu'il était plus glorieux pour nous, ses frères, de voir en sa personne un Arménien élevé à une hauteur qu'aucun chrétien n'avait atteinte avant lui; une perte d'autant plus grande, que malgré sa jeunesse Arakel-Bey donnait les plus grandes espérances pour lui et pour sa nation.

« Nous avons appris la mort d'Arakel Bey, gouverneur de Sennaar. Ce haut fonctionnaire était Arménien; la manière sage dont il a administré la province qui lui avait été confiée, lui a fait le plus grand honneur. Said Pacha a eu lieu de s'applaudir de son choix. Arakel Bey se rendait au Caire après avoir obtenu un congé pour aller voir son frère, Nubar Bey, directeur du fransit égyptien : il a succombé à la dyssenterie. Cette perte sera difficilement réparée » . (La Presse d'Orient.)

ՀԱՑԿԱԶՈՒՆՔ ՆԻԿՈՄԻԳԻՈՑ.

Տանկաստանի Հայկազանց մեջ թանի մը տարիե իվեր նշանաւոր կտեսնեմթ Նիկոմիդիոյ Հայկազունքը իրենցազգասիրականեռանդեամբն ու յառաջադիմութեան ջանիւթ։ Կյսեմթ որ մեջերնին ամենագովելի փոյթ մը կայ միաբանական եւ եղբայրսիրական ոգւոյ. մեծըն ու պզտիկ առ ճասարակ ճարուստն եւ աղթատ , եկեղեցականն եւ աշխարճական՝ նպատակ դրած են իրենց ընտիր գաղթականութեան պայծառութիւնը , որուն ճասնելու ճամար գեղեցիկ միջոցներու այ ձեռթ զարկած են , որ և ազգասիրական ընկերութիւն մը կազմել՝ որ ջանայ ոչ միայն անշեջ պանել իրենց եղբարցն եւ ընկերաց սրտին մեջ ճայրենասիրութեան եռանղուն բոցը , ճապա նաեւ ինոյն ճուր բոցավառ նաեւ իրենց որդւոցը եւ յաջորդացը սիրտը վառեն եւ բորբորեն , որպես զի իրենց ճայրենի անուանը ճետ ժառանգեն նաեւ ճարցն ճայրենասեր ոգին ։

Այս բանիս ճամար ընթեւցասիւաց ընկերութիւն մը ճաստատած են՝ որ մատենից թանգարան մը եւ Լուսաւուչեան անուամբ դպրոց մը կծաղկեցընե, ընդ ճովանեաւ պաշտպանութեան ազգասեր Առաջնորդին Տեառն Ստեփանոս ծայրագոյն Վարդապետի Մաղաթեանց,որ իւր ճոգեւոր որդւոցը յառաջաղիմութիւննու զարգացումը իրեն ուրախութիւն ու վայեյքն ըրած՝ կաշխատի անոնց ճետ եւ զանոնը կրաջալերե միշտ։

Հետեւեալնամակը աւելի լաւ կմանչցընե ոչ միայն Ընթերցասիրաց ընկերութեան գեղեցիկ նպատակը՝ ճապա մանաւանդ ազնուախոճ ոգին ու ազգասիրա– կան եռանդը, որոյ վասն եւ համոզուած եւս ըլլայով՝ կնրատարակեմբ յուրախութիւն համազգեաց, եւ իրաջալերութիւն մեր Նիկոմիդիոյ սիրեյի եղբարցը։

Индиишшаян Идашинг 2 штад Тапташфияз Циташшына отайшынг шэнэ кимризг рийшташрий:

Հայ անուան քաղցը տիտղոսը իւր ագնուականութեան առաջին ապացոյցը համարող որ եւիցե արդար աչք մը՝ անտարակոյս չկրնար անտարբերութեամը նկատել՝ ձշմարիտ ազգասիրութեան եւ քրիստոնեական մարղասիրութեան վսեմ գղացմանց՝ արժանապատիւ Վարղապետացդ բնատուր ժառանգութիւն մը ըչյայը . եւ այս բնաչխարհիկ եւ սակաւագիւտ առաքինութիւնները Ձեր ղիւրազգաց սրտերուն մեջ անջնջելի կերպով տպաւորուած բլյայր ուրանալ :

Այմ բանականութեան աջջե՝ եւ կամ ներջին անսխալ վկայի մը արձագանգներեն բացարձակապես գուրկ ըլյալ մարկ ե այս մասին տղետ ըլյալու եւ այս անմակառակելի ձշմարտութիւնը ստելու։ Այմ ըստ որում սերը գոմ մըն ե , եւ դուբ , պատկառելի՛ Հարջ , կամաւորապես իզոմ մատուցած եք զՁեզ ազգին դաստիարակութեանը եւ յառաջաղիմութեան օգտին մամար , այնպես որ Հայ Ազգը իւր սփիւռ տարածութեան ամեն մեկ անկիւնը՝ իրաւամբ պարտական ե երախտագետ ըլյալու ազգային բարւոյն եւ յառաջաղիմութեան Նախանձախնդրացղ, որ Ազգասիրութիւնը Ձեզի նուիրական պարաջ մը ըրած ձըգամբ չափ կաշխատիջ Հայ Ազգս յաւիտենական ընոլ օրոցջեն արթընցնել եւ գիտութեամբ բարոյական եւ անձնական մեծութեան մասցրնել :

Այմ Ձեր պատուական հեզահամբոյր Ազաւնին՝ Հայաստանի վայրավատին որդեոցս քաղցը աշետաբերը, եւ գրաշոր ըսքանջելի վաստակոցդ սոսկ մեկ ակնարկութիւն մը՝ բաւական ե, որպեսզի կրից դիմակը վերցընելով՝ տեսնե մեկը Ձեր արժեpp, ճանաբե եւ խոստովանի Ձեր ազգային ոգւոյն տուած **մ**րջմարիտ արծարծանքը, արդիւնքը, որով անքեղ նարհայ կայծերուն կրկին պատմառս եղաք լուսաւորելու ։ Եւ եթե Ազգր ամրողջ ճանցցած և այս ամենը եւ իւր բուուն մամակրութիւննեւ ձեռնաուութիւնը երբեք խնալած բե հրախտագետ սրտիւ, ստորագրեալըս ալ գոյիւ բափ ճանբնալով երախտագիտութիւնը պարտքերուն ամենեն սրբազանն բլլալը, բարերադդ կնամարիմը զմեզ ներկայիւս փութալ մեր անկեղծ շնորճակալի,որ մատուցանել Ձեր Ազգասեր Տեարցդ, վասն չնորհաց՝գոր կվայելե երկու տարիե իվեր Նիկոմիդիոյ Լուսաւորջեան Ազգային ուսումնարանը առաջին թիւեն սկսհալ Մասեաց Ադաւնւոյդ Պատուական թերթերը՝ եւ այն ալ ձրի, իքաջալհրութիւն տեղշոյս Հայ մատաղորերոյն՝ որոց արդեն տղայ տիոցն առաջին տարերքը՝ Ձեզի յամենայնի երախտագետ ըլլալն ե ։

. Այլ որովնետեւ մինչեւ ցարդ այս քաղցր ու աննրաժեշտ պարտաւորութենեկիսոստովանիմք որ վերջացեալեինք, չնորնակալու սրտերնուս նաւաստիքը մատուցանելու, բայց սերը զոն մը ըլլալը գիտնալով՝ Ձեր այս մասին անյիշաջարութիւննիդ կադաջեմք, ըստ որում արդարանալու նամար գործածուելիք ամեն ճնարք փուձ ըլլալը կճանչնամք, բայց տարակոյս չունիմք որ մեր երախտազետ սրտերուն առաջիկայ առնաւատչեան՝ որ կփուրամք առնել Ձեզ՝ կատարհալ կերպով գոն կընե Ձեր փափուկ ազգասիրուրիւնը եւ ղիւրազգաց սրտերը։

Ազգային բարւոյն եւ յառաջաղիմութեան նախանձախնդիր ըլլալնիդ աշխարճածանօթ ըլլալեն վերջը՝ բեմք տարակուսիր բերկրանօք լսելնիդ՝ թե Նիկոմիդիոյ մեջ քանի մը ժամանակե իվեր *Ընկերութիւն Ընթեւցասիւաց* անունով միարանական ձեռքարկութիւն մր ըրած եմք․ եւ վերծանութեան թանգարան մըն ալ ունենալով՝ արդեն թե անձնական ձգամբ եւ թե ազգասեր
շնորնաց շիթերովը բաւական պիտանի գրքերու նաւաքում մբ
ըրած եմք. մեր երկրին Հայ մատադորերոյն մտաւորական մշակութեանն օգնելու, եւ անոնց ուսման եւ կրթութեան մեջ դիւըութեանց պատճառ ըլյալու. ըստ որում առանց ուսման եւ
կրթութեան մարդկային ճանճարը յաւիտեան քնացող ըլյալը
կճամարձակիմք ըսելու թե չգիտցող չկալ. եւ ազգ մը՝ որ
ճասարակաց կրթութեան դաստիարակութեան եւ ուսմանց
փոյր չունի՝ քաղաքական եւ բարոյական տղայութեան մեջեն

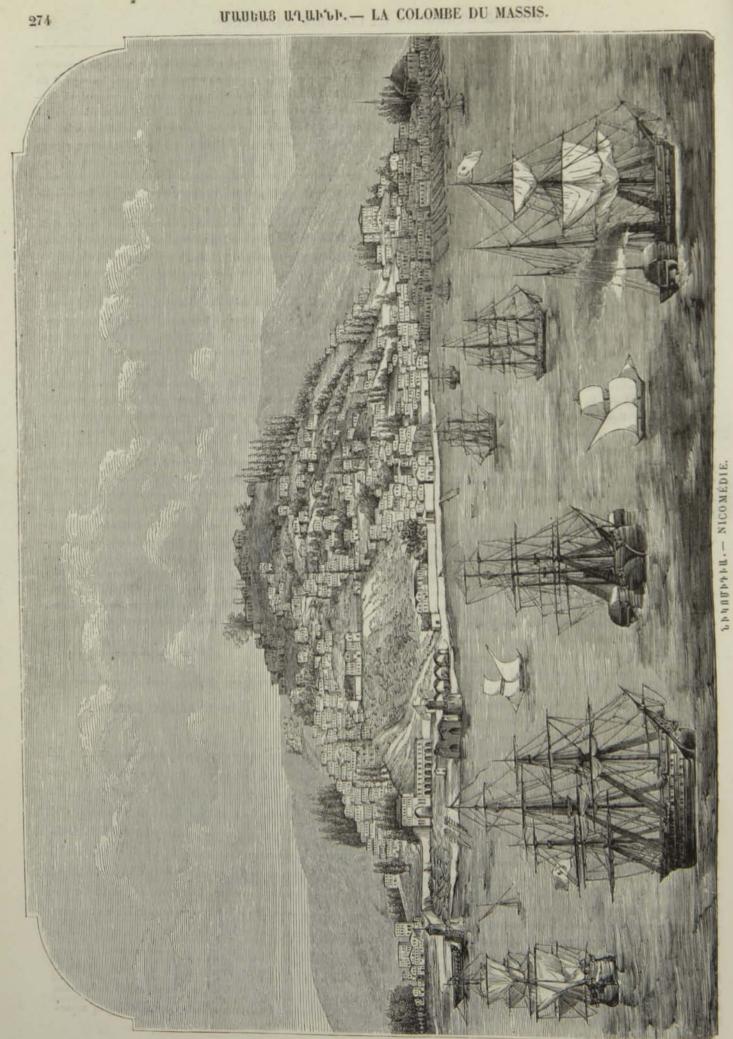
Անա այս իսկ ե մեր նպատակը . մտաւորական մշակութիւն մանկանց եւ իրենց դաստիարակութեան դիւրութեանը միջոց մը ըլլալ . եւ ուրախ եմք ըսելու թե այժմեն բաւական խմբիկ մը ազգասիրաց եւ ուսումնասիրաց ամեն մեկ կիւրակի եւ տօն օրերը յաձախելով , ոչ միայն գանազան լրագրաց եւ առձեռն եղած զբենոյ ընթերցմանը կպարապին , այլ եւ իրենց շաբա-բական 4/2 ֆրանքը սիրով կնատուցանեն ինպաստ յառաջադիմութեան Նիկոմիդիոլ Լուսաւորչեան դպրոցիս , որուն արդենքը դոյզն իշատե արդեն տեսած կնամարիմք , վստան ըլալով եւ եւս թե սիրով սկսողը Աստուծով իւր նպատակին կնասնի . վստան ըլյալով նաեւ ազգասիրաց քաջալերական ձևռնտուութեանցը ևւ կարեկցաբար օգնութեանցը , որոցմով կյուսամք՝ թե տեղւոյս նասարակութեան մեջ ընթերցասիրութեան ախորժակ տարածել՝ եւ թե մանկանց բարի ապազայ մը պատրաստել :

Ուրեմն, Արժանապատիւ եւ Ազգասեր Հարք, բարենաձեցեք կաղաչեմք մեր խորին շնորհակալեաց հաւաստեացը հետ ընդունել յախորժ համութիւն այս բերկրառիր լուրը. եւ Դուք որ ազգին իմացական կարօտութեանց հոգատարներուն առաջինը համարուած եք, Ձեր քաղցր ակնարկութեամբը նոր կենդանութիւն մը տալու մի՛ գլանայք Ձեր օրհնութեամբը եւ ազգասիրական քաջալերութեամբ, որոց յամենայնի կարօտ ըլլալնիս խոստովանելու ասկեց ուրիշ գեղեցիկ առիր մը չեինք կընտր գտնել, մանաւանդ որ այդպիսի ջերմն յանձնարարութեան մը կամբըդձակարք մեր ցանկալի նպատակին հասնելու, որոց հանապադ ակնկալուր մնամը Արժանապատիւ Հարցդ

Շնորձապարտ ստորագրեալ

Իղիմաց ընթերցասիրաց ընկերութեան վերատեսուջ 8ԱԿՈԲ ՔԱՀԱՆԱՑ ԱԶԱՐԵԱՆՑ.

Լուսաւորջեան դպրոցը իւր ճիմնարկութեան օրեն իվեր ատեն ատեն մեծ լոյսեր կուտար բնակջացն գաւատին, բայց վերջի տարիներուս Ազգայնոց վտանգաւոր բաժանմունքն ու անմիաբան ընթացքը մեծ արգելք եղեն դպրոցիս լառաջադիմութեան եւ ճիմնադրաց մասնաւոր նպատակին, որ կուզեին ամեն մեկ գիւղի լառաջաղեմ աշակերտաց մին ընդունելով մասնաւոր դաստիարակութիւն տալ եւ այնպես իւրաքանչիւր աշակերտ իւր գիւղը դարձընել ու օր ըստ օրե բարձրագոյն դպրոցի մօտեցնել զայն,որուն ճարկաւորութիւնը կզգային բոլոր լուսաւորեալ գաւատացիք։ Այս գեղեցիկ նպատակին ջճասան ճիմնադիրը, բայց իրենց ջանքն այ բոլորովին անօգուտ ջելաւ վասնզի Լուսաւորջեան դպրոցեն ելյող աշա-



կերտաց ջանիւրը հետզհետե կյառաջադիմե նա , եւ ունի այժմ իւր մեջ քանի մը գաւառացիաշակերտ, որք իրենց գիւղին վարժապետ լինելու սահմանեալ են՝ մասնաւոր կարգադրութեամբ եւ հոգատարութեամբ պատուելի անդամոց Ընթերցասիրացն ընկերութեան ։ Այժմու աշակերտաց թիւն ե 400. որոց մեջեն 52ը մասնաւոր ուսմանց կպարապին ընտիր վարպետներով, որոց գլխաւորն ե եւ առաջին՝ Տեր Ազարիկ Միհրդատ։

Վերջի ըննութեան մեջ մասնաւոր յառաջադիմութեամբ վկայեցան նետեւեալ այակերտըն․

Առաջին դասուն մեջեն Խ. Թագւոր Էսրիձեան,

> Թագւոր Փառթիկեան , Ս. Ստեփան Խաբերեան (Օվամուխգի ։)

Երկրորդ դասուն մեջեն

- Ձ. Մկրտից Գ. ՄօսկօՖեան.
- Ա. Գրիգոր Չափեան,
- Ա. Աբրանամ Խաջերեան,
- P. Ցովճաննես Աբրանամեան ·
- Հ. Կարապետ Մարտիրոսեան.
- Ա. Մելգոն Ցովակիմեան։

Դրած պատկերնիս Նիկոմիդիոլ ծովանայեաց գեղեցիկտեսքն ե։ Ուրիչ անգամ միտք ունիմք մանրամասն տեղեկութիւն տալ՝ բե՛ Նիկոմիդիոլ եւ բե՛ չրջակայ ճայաբնակ եւ բազմաթիւ գիւղօրեից վրալ, որոց մեջ նշանաւոր են Ատաբազար, Պանջենիկ եւ այլն, եւ մանաւանդ Արմաչ, իւր նուջակաւոր վանիւքն:

8. ՉԱՑԵԱՆ ԲԺԻՇԿ.

Փարիզ ուսանող ճամազգի երիտասարդաց մեկը իր ընթացքն աւարտեց յաջողութեամբ, որոյ լուրը անշուշտ եմք որ ախորժելի պիտի լինի մեր ընթերցողաց։ Ամսոյս 24ին Տ. Չայեան Փարիզու բժշկական ժողովեն ընդունուեցաւ իբրեւ Բժիշկ ։ Իւր առաջարկած բժշկական ճառը 'որ քննիջ դատաւորաց միաբերան գովեստիցն արժանի եղեւ, այս յաջող ելից ապացոյց մըն ե ։ Այս ճառին մեջ Տ. Չայեան բովանդակութիւն մը կըներ այն երկար ու յոգնախուռն ճետազտութեանց 'որ լօդացաւութեան վրայ եղած են մինչեւ ցայժմ. ինքը ցուցընելով թե ճրջափ պակասաւոր ու վտանգաւոր եր մինչեւ ճիմա այս ճիւանդութեան դեմ բռնուած կերպը, դարմանելու նոր եղանակ մը կառաջարկե ։

Ասիկա բարեյաջող սկիզբ մըն ե այն փառաւոր ու ընդարձակ ասպարիզին որ արդ մեր երիտասարդ բժչկին առջեւ կբացուի ։ Մեր իրեն կմադրեմը ուրիչ այսպիսի շատ մը յաջողութիւններ , որ թե իրեն եւ թե Հայոց ազգին փառացը կծառայեն ։ Կփափագիմը որ 8. Չայեան ճանապազորդե իւր երկասիրութեամբը պատուել զՀայաստան , որ մեծ պետը ունի իւր որդւոցն լիչատակութեանն եւ օգնութեանը ։

Այս ատաջին յաջողութիւնը սկիզբ մը թող ըյլայ նորանոր յաջողութեանց . եւ մանաւանդ գեղեցիկ գրգիտ մը մեր ճամազգի ուսանողաց, տեսնելով ակն յանդիման թե ինջեր կրնայ ընել յարատեւութիւնը երբ ետանղուն ջանից ճետ աջակցուի ։ Մարդկութիւնը ոջ սակաւ շաճ կընե այսու . եւ մեր Հայրենիքն իմաս-

M. LE DOCTEUR TCHAYAN.

Un de nos jeunes compatriotes qui étudient à Paris, vient de remporter un succès dont la nouvelle ne manquera pas d'être agréable à nos lecteurs. M. Tchayan a été reçu docteur en médecine à la Faculté de Paris, le 24 de ce mois-ci. Sa thèse, qui lui a valu les éloges du jury d'examen, justifiait un semblable résultat; elle était, en effet, le résumé de recherches longues et nombreuses sur les rhumatismes articulaires. M. Tchayan, en indiquant une nouvelle méthode curative, montre tout ce qu'il y a de défectueux, de dangereux même dans les traitements suivis jusqu'à ce jour pour cette affection.

C'est là un commencement de bonne augure pour la carrière brillante et longue, ouverte maintenant à notre jeune docteur. Nous lui souhaitons beaucoup de succès semblables, qui serviront à la fois à sa propre gloire et à celle de la nation arménienne. Que M. Tchayan continue par ses travaux à honorer un pays qui a un si grand besoin du souvenir et du soutien de ses enfants.

Que ce premier succès ne soit que le prélude de beaucoup d'autres; qu'il excite surtout l'émulation parmi nos compatriotes et les encourage en leur montrant tout ce que peut la persévérance unie au travail. L'humanité y gagnera en bien-être et l'Arménie, en profitant de cet avantage commun, recueillera une part